

nedergedaald ter helle?



6 april 2025
Urk

de twaalf artikelen van het geloof...

- ten onrechte gewoonlijk 'de apostolische geloofsbelijdenis' genoemd (het 'apostolicum')
 - de tekst is *niet* door de apostelen opgesteld maar dateert in vroegste vorm uit 170 AD

de twaalf artikelen van het geloof...

- 1 Ik geloof in God de Vader, de Almachtige, Schepper van de hemel en de aarde.
- 2 En in Jezus Christus, zijn eniggeboren Zoon, onze Here;
- 3 die ontvangen is van de Heilige Geest, geboren uit de maagd Maria;
- 4 die geleden heeft onder Pontius Pilatus, is gekruisigd, gestorven, en begraven, **NEDERGEDAALD TER HELLE;**
- 5 op de derde dag opgestaan uit de doden;
- 6 opgevaren naar de hemel, en zit aan de rechterhand van God de Almachtige Vader;
- 7 vandaar zal Hij komen om te oordelen de levenden en de doden

nedergedaald ter helle

- geen Bijbelse uitdrukking
- van oudsher vaak uitgelegd als 'het voorgeborchte' waar Jezus na zijn sterven zou zijn heengegaan
 - om de zielen van OT-ische rechtvaardigen te bevrijden (ontleend aan Efeze 4);
 - en/of om in 'de hel' te proclameren (ontleend aan 1Petrus 3);
 - in 2026 zal in de bioscoop hierover een film verschijnen...

Mel Gibson hoopt volgend jaar te beginnen met filmen The Resurrection Of The Christ

Belooft een ervaring die doet denken aan een wilde acid-trip.

2025-01-11 21:00 • Updated 2025-01-12 19:18 • [Marcus Persson](#) •



COMMENT NOW!

Het vervolg op The Passion of the Christ is een project waar Mel Gibson al enkele jaren aan werkt, en het [lijkt](#) er nu op dat hij zich klaar begint te voelen om te beginnen met filmen.

Wat de verhaallijn in 'Resurrection' precies wordt, is nog onduidelijk. Wel lijkt Gibson hoog in te zetten. Hoewel de film zich afspeelt tijdens de drie dagen tussen Jezus' dood en opstanding, wil Gibson uitzoomen.

(...)

Gibson: 'Er zijn een aantal gekke dingen. En om het verhaal echt goed te vertellen, moet je beginnen met de val van de engelen, wat betekent dat je op een andere plek bent, in een ander rijk. **Je moet naar de hel gaan.**'

(...)

Naast de opstanding zou de film ook gaan **over de nederdaling van Jezus in de hel ...**

nedergedaald ter helle

- geen Bijbelse uitdrukking
- van oudsher vaak uitgelegd als 'het voorgeborchte' waar Jezus na zijn sterven zou zijn heengegaan
 - om de zielen van OT-ische rechtvaardigen te bevrijden (ontleend aan Efeze 4);
 - en/of om in 'de hel' te proclameren (ontleend aan 1Petrus 3);
 - in 2026 zal in de bioscoop hierover een film verschijnen...
- de Heidelberger Catechismus betreft het op Jezus' helse pijnen van Godverlatenheid >



VRAAG 44

Waarom voelt de.../Nedergegaan tot helle?

ANTWOORD

Opdat ik in r

verzekerd zij en mij ganselijk vertrooste,
dat mijn Heere Jezus Christus door Zijn onuitsprekelijke
benauwdheid, smarten, verschrikking en helse kwelling, in
welke Hij in Zijn ganse lijden, **a**
(maar inzonderheid aan het kruis) gezonken was,
mij van de helse benauwdheid en pijn verlost heeft. **b**

1Korinthe 8:6

"... voor ons nochtans is er maar
ÉÉN GOD, DE VADER, uit wie alle
dingen zijn en tot wie wij zijn..."

VRAAG 44

Waarom volgt daar: 'Nedergedaald ter helle'?

ANTWOORD:

Opdat ik in mijn hoogste aanvechtingen verzekerd zij en mij ganselijk vertrooste, dat mijn Heere Jezus Christus door Zijn onuitsprekelijke benauwdheid, smarten, verschrikking en helse kwelling, in welke Hij in Zijn ganse lijden ^a (maar inzonderheid aan het kruis) gezonken was, mij van de helse benauwdheid en pijn verlost heeft. ^b

VRAAG 44

Waarom volgt daar: 'Nedergedaald ter helle'?

- Al
O
ve
1. het wordt geplaatst vóór Jezus' sterven
 2. het nederdalen naar de hel wordt overdrachtelijk opgevat (helse benauwdheid)

dat mijn Heere Jezus Christus door Zijn onuitsprekelijke benauwdheid, smarten, verschrikking en helse kwelling, in welke Hij in Zijn ganse lijden **a** (maar inzonderheid aan het kruis) gezonken was, mij van de helse benauwdheid en pijn verlost heeft. **b**

Handelingen 2

***mijn ziel niet aan
het dodenrijk overgelaten***

²² Mannen van Israel,
 hoort deze woorden: Jezus, de *Nazarener*,
 een man u van Godswege aangewezen
 door krachten, wonderen en tekenen,
 die God door Hem
 in uw midden verricht heeft,
 zoals gij zelf weet,

ΑΝΔΡΕΣ	ΙΣΡΑΗΛΙΤΑΙ	ΑΚΟΥΣΑΤΕ	ΤΟΥΣ	ΛΟΓΟΥΣ	ΤΟΥΤΟΥΣ	ΙΗΣΟΥΣ	ΤΟΝ
mannen !	Israëlieten !	luistert !	de	woorden	deze	Jezus	de
Mannen	van Israël	hoort	–	woorden	deze	Jezus	de

ΝΑΖΩΡΑΙΟΝ	ΑΝΔΡΑ	ΑΠΟΔΕΔΕΙΓΜΕΝΟΝ	ΑΠΟ	ΤΟΥ	ΘΕΟΥ
Nazoreeër	man	aangetoond-zijnde~	van-af	de	God
Nazoreeër	een man	aangewezen	van	–	Godswege

²³ deze, naar de bepaalde raad
 en voorkennis van God uitgeleverd,
 hebt **gij** door de handen van wetteloze mensen
aan het kruis genageld en gedood.

ΤΟΥΤΟΝ	ΤΗ	ΩΡΙCΜΕΝΗ	ΒΟΥΛΗ	ΚΑΙ	ΠΡΟΓΝΩCΕΙ	ΤΟΥ	ΘΕΟΥ	ΕΚΔΟΤΟΝ
deze	<i>in-de</i>	<i>'bepaalde-zijnde'</i>	raad	en	voorkennis	van-de	God	uitgeleverd
deze	naar de	bepaalde	raad	en	voorkennis	van	God	uitgeleverd

ΔΙΑ	ΧΕΙΡΟC	ΑΝΟΜΩΝ	ΠΡΟCΠΗΖΑΝΤΕC	ΑΝΕΙΛΑΤΕ
door	hand	van-wettelozen	<i>'vastnagelende</i>	<i>'jullie-ruimen-uit-de-weg</i>
door	de handen	van wetteloze mensen	hebt gij... ..aan het kruis genageld	en gedood

24 **God evenwel** heeft Hem opgewekt,
want Hij verbrak de weeën van de dood,
naardien het niet mogelijk was,
dat Hij door hem werd vastgehouden.

*de dood als moederschoot:
nieuw leven voortbrengend*

ON	O	ΘΕΟΣ	ΑΝΕΓΘΗCEN	ΑΥCΑC	ΤΑC	ΩΔΙΝΑC	ΤΟΥ	ΘΑΝΑΤΟΥ
die	de	God	-(hij)-doet-opstaan	-losmakende	de	barensweeën	van-de	dood
Hem	_	God	evenwel heeft... ..opgewekt	want Hij verbrak	de	weeën	van de	dood

ΚΑΘΟΤΙ	ΟΥΚ	ΗΝ	ΔΥΝΑΤΟΝ	ΚΡΑΤΕΙCΘΑΙ	ΑΥΤΟΝ	ΥΠ	ΑΥΤΟΥ
omdat	niet	-het-was	mogelijk	!gehouden-te-worden~	hem	onder	hem
naardien	niet	het... ..was	mogelijk	dat... ..werd vastgehouden	Hij	door	hem

- 25 Want David zegt van Hem:
Ik zag de Here te allen tijde voor mij;
want Hij is aan mijn rechterhand,
opdat ik niet wankelen zou.
- 26 Daarom is mijn hart verheugd
en mijn tong verblijd, ja, ook mijn vlees
zal nog een schuilplaats vinden in hope...

in Psalm 16

ΔΑΥΙΔ	ΓΑΡ	ΛΕΓΕΙ	ΕΙΣ	ΑΥΤΟΝ	ΠΡΟΟΡΩΜΗΝ	ΤΟΝ	ΚΥΡΙΟΝ	ΕΝΩΠΙΟΝ	ΜΟΥ
David	want	(hij)-zegt	tot-in	hem	-ik-zag-voor-mij~	de	Heer	voor-het-oog	van-mij
David	Want	zegt	van	Hem	Ik zag	de	Here	voor	mij

ΔΙΑ	ΠΑΝΤΟΣ	ΟΤΙ	ΕΚ	ΔΕΞΙΩΝ	ΜΟΥ	ΕΣΤΙΝ	ΙΝΑ	ΜΗ
door	alles	dat	van-uit	rechter-kanten	van-mij	(hij)-is	opdat	toch-niet
(1/2) te allen tijde	(2/2)	want	aan	rechterhand	mijn	Hij is	opdat	niet

27 omdat Gij mijn ziel niet
aan het dodenrijk zult overlaten,
noch uw heilige ontbinding doen zien.

Staten Vertaling: hel
etymologisch verwant met 'hullen' (verbergen)
'verholen' en 'hol' (gat in de grond)

- *Grieks: HADES => het ongeziene*
- *Hebreeuws (Psalm 16) SHE'OL => vragen*

ΔΑΥΙΔ	ΓΑΡ	ΛΕΓΕΙ	ΕΙΣ	ΑΥΤΟΝ	ΠΡΟΟΡΩΜΗΝ	ΤΟΝ	ΚΥΡΙΟΝ	ΕΝΩΠΙΟΝ	ΜΟΥ
David	want	(hij)-zegt	tot-in	hem	-ik-zag-voor-mij~	de	Heer	voor-het-oog	van-mij
David	Want	zegt	van	Hem	Ik zag	de	Here	voor	mij

ΔΙΑ	ΠΑΝΤΟΣ	ΟΤΙ	ΕΚ	ΔΕΞΙΩΝ	ΜΟΥ	ΕΣΤΙΝ	ΙΝΑ	ΜΗ
door	alles	dat	van-uit	rechter-kanten	van-mij	hij-is	opdat	toch-niet
(1/2) te allen tijde	(2/2)	want	aan	rechterhand	mijn	Hij is	opdat	niet

28 Gij hebt mij wegen ten leven
doen kennen;
Gij zult mij vervullen
met verheuging voor uw aangezicht.

ΕΓΝΩΡΙΣΑΣ	ΜΟΙ	ΟΔΟΥΣ	ΖΩΗΣ	ΠΛΗΡΩΣΕΙΣ	ΜΕ	ΕΥΦΡΟΣΥΝΗΣ
jij-maakt-bekend	aan-mij	wegen	van-leven	jij-zal-vervullen	mij	van-blijheid
Gij hebt... ...doen kennen	mij	wegen	ten leven	Gij zult... ...vervullen	mij	met verheuging

ΜΕΤΑ	ΤΟΥ	ΠΡΟΣΩΠΟΥ	ΣΟΥ
met	het	gezicht	van-jou
voor	–	aangezicht	uw

29 Mannen broeders,
men mag vrijuit tot u zeggen
van de aartsvader David,
dat hij en gestorven en begraven is,
en zijn graf is bij ons tot op deze dag.

*David is in het graf en de HADES
(= waar niets gezien wordt = dood)*

ΑΝΔΡΕΣ	ΑΔΕΛΦΟΙ	ΕΞΟΝ	ΕΙΠΕΙΝ	ΜΕΤΑ	ΠΑΡΡΗΣΙΑΣ	ΠΡΟΣ	ΥΜΑΣ	ΠΕΡΙ	ΤΟΥ	ΠΑΤΡΙΑΡΧΟΥ	ΔΑΥΙΔ	ΟΤΙ
mannen!	broeders!	geoorloofd-zijnde	te-zeggen	met	vrijmoedigheid	naar-toe	jullie	aangaande	de	aartsvader	David	dat
Mannen	broeders	men mag	zeggen	_	vrijuit	tot	u	van	de	aartsvader	David	dat

ΚΑΙ	ΕΤΕΛΕΥΘΗ	ΚΑΙ	ΕΤΑΦΗ	ΚΑΙ	ΤΟ	ΜΝΗΜΑ	ΑΥΤΟΥ	ΕΣΤΙΝ	ΕΝ	ΗΜΙΝ	ΑΧΡΙ	ΤΗΣ	ΗΜΕΡΑΣ	ΤΑΥΤΗΣ
en	hij-overlijdt	en	hij-werd-begraven	en	de	graftombe	van-hem	(het)-is	in	ons	tot-op	de	dag	deze
èn	hij... ..gestorven... ..is	èn	begraven	en	_	graf	zijn	is	bij	ons	tot op	_	dag	deze

³⁰ Daar hij nu een profeet was
 en wist, dat God hem
 onder ede gezworen had
 één uit de vrucht zijner lendenen
 op zijn troon te doen zitten,

ΠΡΟΦΗΤΗΣ	ΟΥΝ	ΥΠΑΡΧΩΝ	ΚΑΙ	ΕΙΔΩΣ	ΟΤΙ	ΟΡΚΩ	ΩΜΟCΕΝ	ΑΥΤΩ	Ο
profeet	dan	zijnde	en	waargenomen-hebbende	dat	met-ede	-(hij)-zweert	aan-hem	de
een profeet	nu	Daar hij... ..was	en	wist	dat	onder ede	gezworen had	hem	_

ΘΕΟΣ	ΕΚ	ΚΑΡΠΟΥ	ΤΗΣ	ΟCΦΥΟC	ΑΥΤΟΥ	ΚΑΘΙCΑΙ	ΕΠΙ	ΤΟΝ	ΘΡΟΝΟΝ	ΑΥΤΟΥ
God	van-uit	vrucht	van-de	lende	van-hem	-te-doen-zitten	op	de	troon	van-hem
God	uit	de vrucht	_	lendenen	zijner	een... ..te doen zitten	op	_	troon	zijn

³¹ heeft hij in de toekomst gezien
en gesproken van de opstanding van de Christus,
dat Hij niet aan de HADES is overgelaten,
noch zijn vlees ontbinding heeft gezien.

> binnen drie dagen opgestaan

ΠΡΟΙΔΩΝ	ΕΛΑΛΗΣΕΝ	ΠΕΡΙ	ΤΗΣ	ΑΝΑΓΓΕΛΙΑΣ	ΤΟΥ	ΧΡΙΣΤΟΥ	ΟΤΙ	ΟΥΤΕ
tevoren-waarnemende	hij-spreekt	aangaande	de	opstanding	van-de	Christus	dat	noch
heeft hij in de toekomst gezien	en gesproken	van	de	opstanding	van de	Christus	dat	niet

ΕΓΚΑΤΕΛΕΙΦΘΗ	ΕΙΣ	ΑΔΗΝ	ΟΥΤΕ	Η	ΚΑΡΞ	ΑΥΤΟΥ	ΕΙΔΕΝ	ΔΙΑΦΘΟΡΑΝ
hij-werd-in-de-steek-gelaten	tot-in	dodenrijk	noch	het	vlees	van-hem	-(zij)-nam-waar	ontbinding
Hij... ..is overgelaten	aan	het dodenrijk	noch	—	vlees	zijn	heeft gezien	ontbinding

³² Deze Jezus heeft God opgewekt,
waarvan wij allen getuigen zijn.

TOYTON	TON	IHCOYN	ANECTHCEN	O	ΘEOC	OY	ΠΑΝΤΕC	HMEIC	ECMEN
deze	de	Jezus	-(hij)-doet-opstaan	de	God	van-welk	allen	wij	(wij)-zijn
Deze	_	Jezus	heeft... ...opgewekt	_	God	waarvan	allen	wij	zijn

ΜΑΡΤΥΡΕC

getuigen

getuigen

Lucas 23

ik zeg u heden...

42 En hij zeide:
Jezus, gedenk mijner,
wanneer Gij in uw Koninkrijk komt.

ΚΑΙ	ΕΛΕΓΕΝ	ΙΗΣΟΥ	ΜΝΗCΘΗΤΙ	ΜΟΥ	ΟΤΑΝ	ΕΛΘΗC	ΕΙC
en	hij-zei	tot-Jezus	gedenk !	mij	wanneer-ook-maar	dat-jij-komt	tot-in
En	hij zeide	Jezus	gedenk	mijner	wanneer	Gij... ..komt	in

ΤΗΝ	ΒΑCΙΛΕΙΑΝ	CΟΥ
het	koninkrijk	van-jou
_	Koninkrijk	uw

43 En Hij zeide tot hem:
Voorwaar, Ik zeg u, heden
zult gij met Mij in het paradijs zijn.

geen leestekens in het Grieks:

IK ZEG JE VANDAAG

MET MIJ ZUL JE ZIJN IN HET PARADIJS

- *gedenken als Ik mijn koninkrijk kom?
 ik verzeker je vandaag...!*

ΚΑΙ ΕΙΠΕΝ ΑΥΤΩ ΑΜΗΝ ΟΙ ΛΕΓΩ ΧΗΜΕΡΟΝ

en hij-zei tot-hem amen tot-jou ik-zeg vandaag

En Hij zeide tot hem Voorwaar u Ik zeg heden

ΜΕΤ ΕΜΟΥ ΕΧΙ ΕΝ ΤΩ ΠΑΡΑΔΕΙCΩ

met mij jij-zal-zijn~ in het paradijs

met Mij zult gij... ..zijn in het paradijs

Efeze 4

***nedergedaald naar
de lagere delen van de aarde***

8 Daarom heet het:

opgevaren naar den hoge nam Hij
de krijgsgevangenschap krijgsgevangen,
gaven gaf Hij aan de mensen.

Paulus citeert Psalm 68:18

ΔΙΟ	ΛΕΓΕΙ	ΑΝΑΒΑΣ	ΕΙΣ	ΥΨΟΣ	ΗΧΜΑΛΩΤΕΥCΕΝ
daarom	¹ hij-zegt	⁻ omhoog-gaande	tot-in	hoogte	⁻ hij-neemt-krijgsgevangen
Daarom	heet het	opgevaren	naar	den hoge	voerde Hij... ...mede

ΔΙΧΜΑΛΩCΙΑΝ	ΕΔΩΚΕΝ	ΔΟΜΑΤΑ	ΤΟΙC	ΑΝΘΡΩΠΟΙC
krijgsgevangenschap	⁻ hij-geeft	gaven	<i>aan-de</i>	mensen
krijgsgevangenen	gaf Hij	gaven	aan de	mensen

- 8 Daarom heet het:
opgevaren naar den hoge nam Hij
de gevangenschap gevangen,
gaven gaf Hij aan de mensen.

*de gevangenschap
= de ekklesia - buiten de maatschappij -
door de Heer meegenomen naar boven,
terwijl Hij hen voorziet van gaven*

ΔΙΟ	ΛΕΓΕΙ	ΑΝΑΒΑC	ΕΙC	ΥΨΟC	ΗΧΜΑΛΩΤΕΥCΕΝ
daarom	¹ hij-zegt	⁻ omhoog-gaande	tot-in	hoogte	⁻ hij-neemt-krijgsgevangen
Daarom	heet het	opgevaren	naar	den hoge	voerde Hij... ...mede

ΔΙΧΜΑΛΩCΙΑΝ	ΕΔΩΚΕΝ	ΔΟΜΑΤΑ	ΤΟΙC	ΑΝΘΡΩΠΟΙC
krijgsgevangenschap	⁻ hij-geeft	gaven	<i>aan-de</i>	mensen
krijgsgevangenen	gaf Hij	gaven	aan de	mensen

- 8 Daarom heet het:
opgevaren naar den hoge nam Hij
de krijgsgevangenschap krijgsgevangen,
gaven gaf Hij aan de mensen.

niet:

*Christus die bij zijn hemelvaart de zielen
uit de onderwereld zou hebben bevrijd*

ΔΙΟ	ΛΕΓΕΙ	ΑΝΑΒΑC	ΕΙC	ΥΨΟC	ΗΧΜΑΛΩΤΕΥCΕΝ
daarom	¹ hij-zegt	⁻ omhoog-gaande	tot-in	hoogte	⁻ hij-neemt-krijgsgevangen
Daarom	heet het	opgevaren	naar	den hoge	voerde Hij... ...mede

ΔΙΧΜΑΛΩCΙΑΝ	ΕΔΩΚΕΝ	ΔΟΜΑΤΑ	ΤΟΙC	ΑΝΘΡΩΠΟΙC
krijgsgevangenschap	⁻ hij-geeft	gaven	<i>aan-de</i>	mensen
krijgsgevangenen	gaf Hij	gaven	aan de	mensen

⁹ Wat betekent dit: Hij is opgevaren,
anders dan dat Hij ook nedergedaald is
naar de lagere delen van de aarde?

*de Heer kwam in vernedering,
maar verbleef ook letterlijk in de
lagere delen van de aarde*

- *Kapernaüm
= 200 meter beneden zeespiegel*

TO	ΔΕ	ΑΝΕΒΗ	ΤΙ	ΕΙ	ΕΙ	ΜΗ	ΟΤΙ	ΚΑΙ
het	echter	hij-ging-omhoog	wat?	het-is	indien	toch-niet	dat	ook
dit	_	Hij is opgevaren	Wat	betekent	anders	dan	dat	ook

ΚΑΤΕΒΗ	ΕΙΣ	ΤΑ	ΚΑΤΩΤΕΡΑ	[	ΜΕΡΗ	]	ΤΗΣ	ΓΗΣ
hij-daalde-af	tot-in	de	lagere		delen		van-de	aarde
Hij...	...nedergedaald is	naar	de	lagere	gewesten	_		aardse

1Petrus 3

***gepredikt aan
de geesten in de gevangenis***

¹⁸ ... Hij, die gedood is naar het vlees,
maar levend gemaakt naar de geest,

vergl. 1Kor.15:44
een ziels lichaam gedood
maar een geest-ig lichaam opgewekt

ΘΑΝΑΤΩΘΕΙC

MEN

CΑΡΚΙ

¹ter-dood-gebracht-wordende inderdaad *in*-vlees

Hij, die gedood is

–

naar het vlees

ZΩΟΠΟΙΗΘΕΙC

ΔΕ

ΠΝΕΥΜΑΤΙ

¹levend-gemaakt-wordende echter *in*-geest

levend gemaakt

maar

naar de geest

¹⁹ in welke Hij ook heengegaan is
en *heraut* aan de geesten in de gevangenis,

=> naar de geest levendgemaakt

ΕΝ Ω	ΚΑΙ	ΤΟΙΣ	ΕΝ	ΦΥΛΑΚΗ	ΠΝΕΥΜΑΤΙΝ	ΠΟΡΕΥΘΕΙΣ	ΕΚΗΡΥΞΕΝ	
in	welke	ook	<i>aan-de</i>	in	cel	geesten	<i>!gegaan-zijnde</i>	<i>-hij-proclameert</i>
in	welke	ook	aan de	in	de gevangenis	geesten	Hij... ..heengegaan is	en gepredikt heeft

¹⁹ in welke Hij ook heengegaan is
en *heraut* aan de geesten in de gevangenis,

= de zonen Gods die gemeenschap hadden
met de dochters van Adam (Gen.6:1-4)

=> engelen die hun oorsprong ontrouw
werden en hun woning verlieten (Judas:6)

ΕΝ Ω	ΚΑΙ	ΤΟΙΣ	ΕΝ	ΦΥΛΑΚΗ	ΠΝΕΥΜΑΤΙΝ	ΠΟΡΕΥΘΕΙΣ	ΕΚΗΡΥΞΕΝ	
in	welke	ook	<i>aan-de</i>	in	cel	geesten	<i>gegaan-zijnde</i>	<i>hij-proclameert</i>
in	welke	ook	aan de	in	de gevangenis	geesten	Hij... ..heengegaan is	en gepredikt heeft

²⁰ die eertijds ongehoorzaam geweest waren,
toen de lankmoedigheid Gods bleef afwachten,
in de dagen van Noach,
terwijl de ark in gereedheid werd gebracht...

*deze vermenging werd de directe
aanleiding tot de zondvloed*

ΑΠΕΙΘΗΣΑCΙΝ

-aan-degenen-ongezeglijk-zijnde

die... ..ongehoorzaam geweest waren

ΠΟΤΕ ΟΤΕ ΑΠΕΞΕΔΕΧΕΤΟ Η ΤΟΥ ΘΕΟΥ

eens toen -(zij)-wachtte-af~ het van-de God

eertijds toen bleef afwachten de _ Gods

ΜΑΚΡΟΘΥΜΙΑ

geduld

lankmoedigheid

ΕΝ

in

in

ΗΜΕΡΑΙC

dagen

de dagen

ΝΩΕ

van-Noach

van Noach

ΚΑΤΑΚΕΥΑΖΟΜΕΝΗC

van-geconstrueerd-wordende~

terwijl... ..in gereedheid werd gebracht

ΚΙΒΩΤΟΥ

ark

de ark

onthouden!

1. na zijn sterven was Jezus dood
 - dood is geen andere vorm van leven, maar het tegenovergestelde van leven
2. zou God Christus niet hebben opgewekt, dan was Hij nu nog steeds dood.
3. de leer dat Christus 'God de Zoon' zou zijn, maakt het onmogelijk te geloven dat Hij echt gestorven is;
 - het maakt het ook onmogelijk om van harte te geloven dat God Hem heeft doen opstaan